

MUSSO Giancarlo

Progetto per Piano di Recupero per Sostituzione
edilizia con Demolizione e Ricostruzione con
ampliamento – Recupero volumetria esistente per
Realizzazione edificio di civile abitazione
plurifamiliare in strada San Bernardo – vicolo
Felizatti – via Cesare Battisti
10081 Castellamonte

STUDIO DI CLIMA ACUSTICO

Documentazione di Valutazione di Clima Acustico
R_SCA_1_18_sgpm_csm

settembre 2018

Elaborazione

Dott. Stefano Roletti

 The logo for ENNVIA, featuring the word "ENNVIA" in a stylized font. The letters "EN" are green, and "NVIA" are black. A solid black circle is positioned above the letter "V".	<p>Baltea S Site via Carlo Alberto, 28 10090 San Giorgio Canavese (Torino) - IT</p> <p>tel. +39 347 2631589 fax +39 0124 325168</p> <p>envia@libero.it</p>
--	--

Dott.ssa Francesca Gazzani


1 ASPETTI GENERALI

1.1 Premessa

Il presente documento costituisce la Documentazione di Valutazione di Clima Acustico relativa all'edificio di cui al *Progetto per Piano di Recupero per Sostituzione edilizia con Demolizione e Ricostruzione con ampliamento – Recupero volumetria esistente per Realizzazione edificio di civile abitazione plurifamiliare in strada San Bernardo – vicolo Felizatti – via Cesare Battisti – 10081 Castellamonte (Piemonte)* (per semplicità di seguito denominata “PdR Castellamonte”), progetto elaborato dall'Architetto Roberto Gallo Pecca (Corso Torino, 15 – 10086 Rivarolo Canavese).

La Documentazione di Clima Acustico è stata redatta ai sensi dell'art. 8 della *Legge 26 ottobre 1995 n° 447*, dell'art 11 della *Legge Regionale 20 ottobre 2000 n° 52*.

La Documentazione di Clima Acustico è stata redatta secondo quanto stabilito dai *Criteri per la redazione della documentazione di clima acustico (D.G.R. 14 febbraio 2005, n. 46-14762)* e dalla *Modificazione della deliberazione della Giunta Regionale 6 agosto 2001, n°85-3802, “Linee guida per la classificazione acustica del territorio” e della deliberazione della Giunta regionale 14 febbraio 2005, n. 46-14762 “Legge regionale 25 ottobre 2000, n.52 – art.3, comma3, lettera d). Criteri per la redazione della documentazione di clima acustico” (D.G.R. 15 dicembre 2017, n.56-6162)*

1.2 Origine e finalità del documento

L'inquinamento acustico rappresenta una delle criticità ambientali maggiormente avvertite dalla popolazione e costituisce una rilevante e diffusa causa di disturbo e di conseguente riduzione della qualità della vita. Al fine di eliminare o limitare gli effetti di questo fattore inquinante strettamente connesso alle dinamiche di sviluppo socio-economico dei paesi industrializzati, risulta necessario intraprendere un processo di pianificazione territoriale “globale” che, sulla base dei principi di sostenibilità ambientale, consideri ed integri le esigenze di ogni elemento del territorio.

La legislazione italiana ha affrontato questo complesso problema ambientale attraverso la *Legge Quadro n° 447 del 26 ottobre 1995*, che “*stabilisce i principi fondamentali in materia di tutela dell'ambiente esterno e dell'ambiente abitativo dall'inquinamento acustico*”. Tra gli strumenti previsti dalla *L. 447/95*, risultano di importanza strategica la classificazione acustica del territorio, comunemente denominata zonizzazione acustica, e il conseguente Piano di Risanamento Acustico comunale (PRA). In posizione “intermedia” nel processo di controllo e contenimento dell'inquinamento acustico delineato dalla *L. 447/95* si collocano invece le valutazioni di impatto acustico e di clima acustico, azioni obbligatorie rispettivamente nei casi di sorgenti di rumore “rilevanti” e di soggetti con “elevata sensibilità” all'inquinamento acustico.

L'architettura normativa progettata dal legislatore e resa esecutiva attraverso la *Legge Quadro 447/95*, prevede l'emanazione di numerosi decreti attuativi finalizzati a normare singolarmente ogni specificità amministrativa e tecnica propria delle problematiche connesse all'inquinamento acustico ambientale. Tale impostazione determina un quadro normativo non ancora completo (*Appendice A*).

Il quadro normativo di riferimento generale per l'inquinamento acustico ambientale è costituito dai seguenti provvedimenti legislativi:

- *Legge Quadro sull'inquinamento acustico n° 447 del 26 ottobre 1995;*
- *Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri "Determinazione dei valori limite delle sorgenti sonore" del 14 novembre 1997;*
- *Decreto del Ministero dell'Ambiente "Tecniche di rilevamento e di misurazione dell'inquinamento acustico" del 16 marzo 1998.*

Il *D.P.C.M. "Determinazione dei valori limite delle sorgenti sonore"* del 14/11/1997 definisce le classi di destinazione d'uso del territorio e fissa i corrispondenti valori limite di emissione, i valori limite assoluti e differenziali di immissione, i valori di attenzione e di qualità; le classi di destinazione d'uso sono quelle di riferimento per i Comuni per effettuare la progettazione del Piano di Classificazione Acustica.

Lo stesso *Decreto* introduce il concetto ed il significato delle fasce di pertinenza delle infrastrutture stradali, ferroviarie, marittime, aeroportuali e delle altre sorgenti sonore di cui all'art.11, comma 1 della *Legge 447/95*, stabilendo che all'interno di tali *buffer* non si applicano i valori limite assoluti di immissione riportati nella Tabella C al rumore prodotto dalle infrastrutture stesse. All'esterno di tali fasce il contributo sonoro delle infrastrutture va sommato a quello prodotto da tutte le altre sorgenti sonore ed il livello complessivo risulta soggetto ai limiti assoluti di immissione stabiliti attraverso la progettazione dei Piani di Classificazione Acustica. In tal modo vengono perciò definiti dei *buffer* che si "sovrappongono" alla zonizzazione acustica "generale" e che di fatto costituiscono delle zone di "deroga parziale" ai limiti per il rumore prodotto dalle infrastrutture di trasporto.

Per quanto concerne il campo di applicazione delle valutazioni di clima acustico esso è definito dalla *Legge Regionale 20 ottobre 2000 n° 52*. Il *PdR Castellamonte* rientra tra le opere per le quali è richiesta l'elaborazione della Documentazione di Valutazione di Clima Acustico.

L'elaborazione della Documentazione di Clima Acustico va effettuata in conformità con quanto specificato dalla *D.G.R. 14 febbraio 2005, n. 46-14762* e dalla *D.G.R. 15 dicembre 2017, n.56-6162*, le quali forniscono i *Criteri per la redazione della documentazione di clima acustico* ai sensi dell'art. 3, comma 3, lettera d) della *L.R. 52/00*.

Il presente documento costituisce la Documentazione di Valutazione Clima Acustico del *PdR Castellamonte* avente la finalità di fornire "gli elementi per la verifica della compatibilità del sito prescelto per l'insediamento (residenziale) con i vincoli necessari alla tutela di quest'ultimo, mediante l'individuazione e la descrizione delle sorgenti sonore presenti nel suo intorno, la caratterizzazione del clima acustico esistente, l'indicazione dei livelli sonori ammessi dalla classificazione acustica comunale e dai regolamenti di esecuzione che disciplinano l'inquinamento acustico originato dalle infrastrutture dei trasporti, di cui all'art. 11 della legge 26 ottobre 1995, n. 447 (*Legge quadro sull'inquinamento acustico*) per il sito destinato all'insediamento oggetto di valutazione" e specificare gli eventuali interventi di risanamento acustico che si rendessero necessari per il conseguimento dei limiti normativi di riferimento.

1.3 Organizzazione del documento

La presente relazione è organizzata nelle seguenti parti:

1	ASPETTI GENERALI	3
1.1	Premessa.....	3
1.2	Origine e finalità del documento.....	3
1.3	Organizzazione del documento.....	5
2	L'INSEDIAMENTO	6
2.1	Aspetti territoriali ed antropici	6
2.2	Descrizione dell'insediamento.....	8
3	TECNICA E RISULTATI.....	9
3.1	Metodologia	9
3.1.1	Limiti di riferimento.....	10
3.1.2	Definizione dell'area di ricognizione	12
3.1.3	Caratterizzazione acustica delle sorgenti	13
3.2	Situazione <i>Post-Operam</i>	14
3.3	Interventi di risanamento acustico.....	15
3.4	Conclusioni	15
	Appendice A Quadro normativo di riferimento	16
	Appendice B Classificazione acustica	22
	Appendice C Rappresentazioni grafiche	23
	Appendice D Area di ricognizione (scala 1 : 1 500)	27
	Appendice E Misure	28
	Appendice F Situazione <i>Post-Operam</i> - Livelli e confronto con i limiti normativi	32
	Appendice G Strumentazione di misura	33
	Appendice H Estremi nomina Tecnico Competente in Acustica Ambientale.....	39
	Appendice I Riferimenti utili.....	40

2 L'INSEDIAMENTO

2.1 Aspetti territoriali ed antropici

L'area dove è previsto il *PdR Castellamonte* si trova a Castellamonte, a N del capoluogo regionale. In specifico tale area è localizzata nella parte N-W del nucleo abitato principale di Castellamonte.

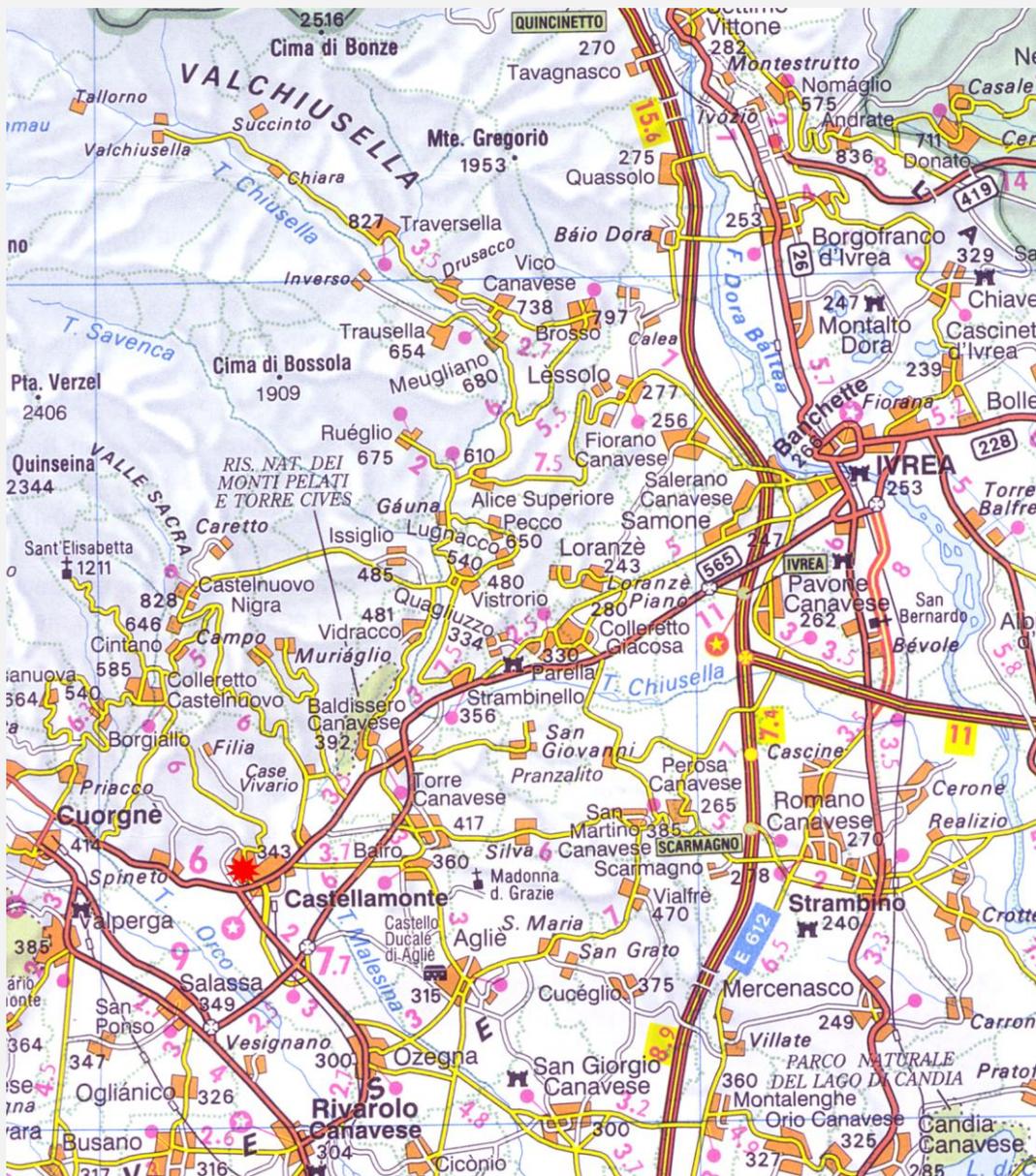


Figura 2.1 - Collocazione geografica di Castellamonte e del PdR Castellamonte
(da Carta Turistica – Provincia di Torino)

Progetto per Piano di Recupero
 10081 Castellamonte- Studio di Clima Acustico
 Documentazione di Valutazione di Clima Acustico

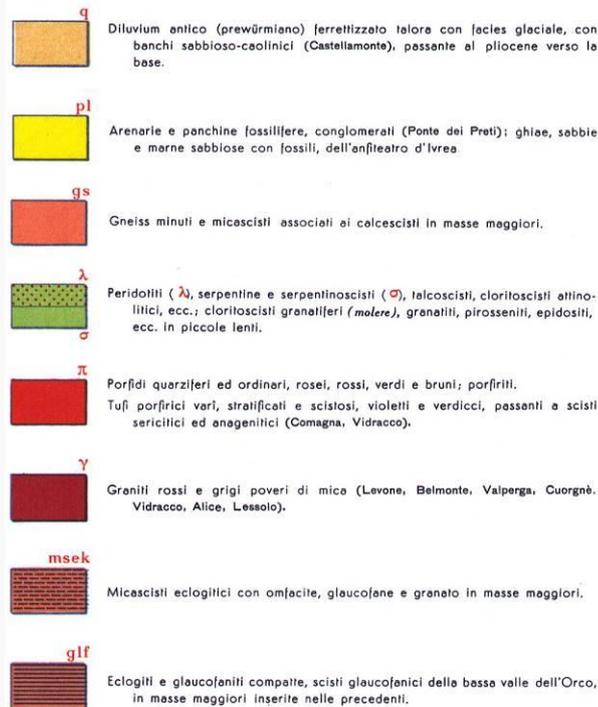
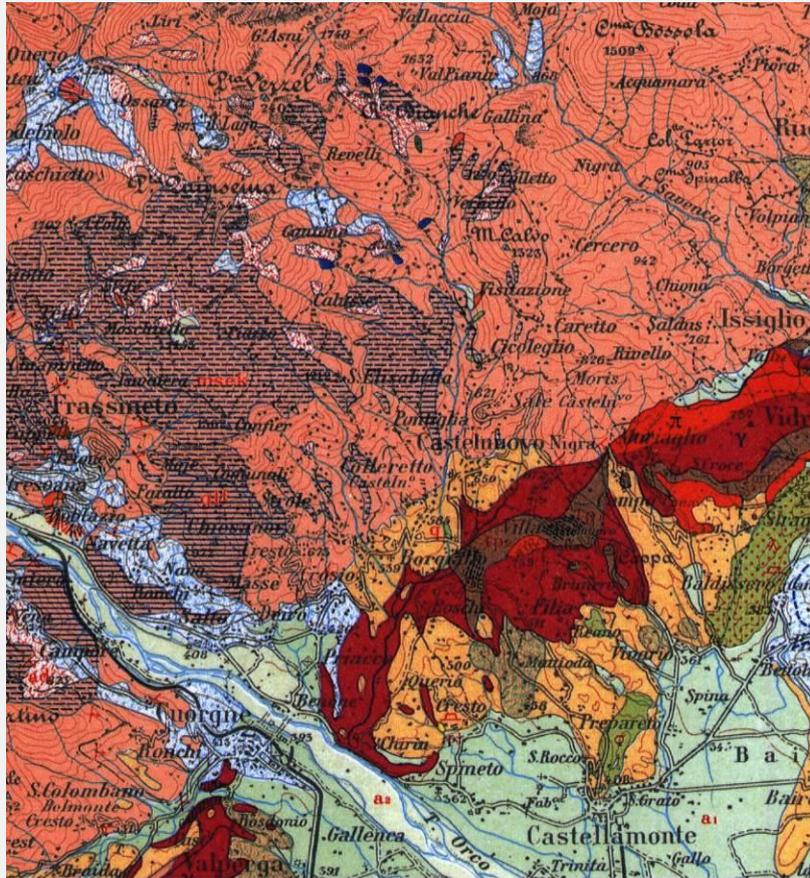


Figura 2.2 - Caratteristiche geologiche dell'area (da Carta Geologica d'Italia)

Dal punto di vista geomorfologico l'area è pianeggiante ed è caratterizzata dai depositi fluvioglaciali antichi del Quaternario.

L'area presenta caratteristiche insediative prevalentemente residenziali.

Le sorgenti di rumore significative presenti e prossime all'area sono infrastrutture dei trasporti (in particolare Strada San Bernardo e Via Cesare Battisti).

Il *PdR Castellamonte*, oggetto del presente studio, si trova ad una quota altimetrica di circa 345 m s.l.m.

2.2 Descrizione dell'insediamento

Il *Progetto per Piano di Recupero per Sostituzione edilizia con Demolizione e Ricostruzione con ampliamento – Recupero volumetria esistente per Realizzazione edificio di civile abitazione plurifamiliare in strada San Bernardo – vicolo Felizatti – via Cesare Battisti – 10081 Castellamonte* prevede la realizzazione di nuovo fabbricato (Fabbricato A - ricettore R01, *Appendice C*) previa demolizione di due fabbricati esistenti a carattere residenziale - agricolo.

L'immobile previsto sarà organizzato su piano semiinterrato interrato e tre piani fuori terra e presenterà la seguente suddivisione interna:

- piano semiinterrato: box auto e cantine;
- piano rialzato: quattro unità immobiliari a destinazione residenziale;
- piano primo: quattro unità immobiliari a destinazione residenziale;
- piano secondo mansardato: quattro unità immobiliari a destinazione residenziale

È prevista inoltre la realizzazione di un secondo fabbricato (Fabbricato B), a sud del Fabbricato A, destinato unicamente a box auto.

Le aree esterne di pertinenza del fabbricato saranno sistemate con aree a verde e spazi di manovra.

3 TECNICA E RISULTATI

3.1 Metodologia

Lo studio di clima acustico del *PdR Castellamonte* si sviluppa attraverso il progressivo conseguimento delle seguenti fasi:

- definizione della Situazione *Post-Operam*: viene identificato lo stato della componente rumore all'interno dell'area di ricognizione dopo la realizzazione degli interventi previsti dal progetto;
- analisi della Situazione *Post-Operam*: attraverso l'analisi dei livelli misurati e la comparazione con i limiti della normativa vigente, viene analizzata la compatibilità del clima acustico in rapporto ai ricettori presenti. Se la compatibilità dal punto di vista acustico sarà ottenuta attraverso interventi di risanamento acustico saranno descritti i sistemi di protezione dal rumore ambientale previsti.

Gli "elementi" tecnico-amministrativi da analizzare e definire per la quantificazione della Situazione *Post-Operam* sono i seguenti:

- limiti di riferimento;
- area di ricognizione;
- caratteristiche acustiche delle sorgenti significative in rapporto al *PdR Castellamonte*;
- postazioni di misura.

3.1.1 Limiti di riferimento

I limiti di riferimento per la valutazione della compatibilità del clima acustico in rapporto al *PdR Castellamonte* sono indicati all'interno del *D.P.C.M. 14/11/1997*, ossia:

- limiti assoluti di immissione;
- limiti differenziali di immissione.

I limiti assoluti di immissione si applicano al rumore immesso nell'ambiente esterno dall'insieme di tutte le sorgenti significative in rapporto all'area di ricognizione. In *Tabella 3.1* si riportano i valori limite assoluti di immissione differenziati in funzione della classe acustica e del periodo di riferimento (diurno e notturno).

CLASSIFICAZIONE DEL TERRITORIO		VALORI LIMITE DI IMMISSIONE (dB(A))	
		Periodo diurno (06.00÷22.00)	Periodo notturno (22.00÷06.00)
I	aree particolarmente protette	50	40
II	aree ad uso prevalentemente residenziale	55	45
III	aree di tipo misto	60	50
IV	aree di intensa attività umana	65	55
V	aree prevalentemente industriali	70	60
VI	aree esclusivamente industriali	70	70

Tabella 3.1 - Valori limite assoluti di immissione

I limiti assoluti di immissione non si applicano al rumore derivante dalle infrastrutture dei trasporti (stradali, ferroviarie, marittime, aeroportuali e altre sorgenti di cui all'art. 11 comma 1 *L. 447/95*) all'interno delle fasce di pertinenza delle infrastrutture stesse (*ex art. 3 D.P.C.M. 14/11/1997*). In questi casi la verifica della conformità normativa dei livelli di rumore ambientale dovrà essere effettuata in modo distinto a seconda del tipo di sorgente di rumore, in particolare:

- rumore derivante dall'infrastruttura dei trasporti: confronto con i limiti specifici della fascia di pertinenza associata all'infrastruttura;
- rumore proveniente dall'insieme delle altre sorgenti: confronto con i limiti assoluti di immissione di zona.

I limiti differenziali di immissione si applicano al rumore immesso dall'insieme delle sorgenti sonore considerate all'interno degli ambienti abitativi e sono pari a 5 dB(A) per il periodo diurno e 3 dB(A) per il periodo notturno. Tali valori costituiscono il limite per la differenza massima tra il livello del rumore ambientale (quello in presenza delle emissioni sonore della sorgente considerata) e quello del rumore residuo (in assenza delle emissioni sonore della sorgente considerata). Tali valori limite differenziali non si applicano se sono verificate le condizioni di seguito riportate (effetti del rumore "da ritenersi trascurabili"):

- periodo di riferimento diurno: rumore misurato a finestre aperte inferiore a 50 dB(A) e contemporaneamente rumore misurato a finestre chiuse inferiore a 35 dB(A);
- periodo di riferimento notturno: rumore misurato a finestre aperte inferiore a 40 dB(A) e contemporaneamente rumore misurato a finestre chiuse inferiore a 25 dB(A).

I limiti differenziali di immissione non si applicano agli edifici posti nelle aree in Classe VI. I limiti differenziali non si applicano al rumore derivante dalle infrastrutture dei trasporti.

Al fine di identificare i limiti assoluti di immissione di riferimento per l'analisi della compatibilità del clima acustico in rapporto al *PdR Castellamonte* è necessario analizzare il *Piano di Classificazione Acustica comunale* del Comune di Castellamonte (estratto in *Appendice B*).

Lo scenario di classificazione acustica stabilisce una Classe III per il poligono dove è collocato l'insediamento interessato dal presente studio.

Per quanto concerne le fasce di pertinenza dell'infrastruttura dei trasporti significativa dal punto di vista acustico il *P.C.A.* di Castellamonte classifica tali infrastrutture stradali come segue:

- Strada San Bernardo: categoria "F – Strada Locale" (limiti da Classe III in relazione alla definizione delle classi acustiche – D.P.R. 142/04);
- Via Cesare Battisti: categoria "F – Strada Locale" (limiti da Classe III in relazione alla definizione delle classi acustiche – D.P.R. 142/04);

AMPIEZZA FASCIA [m]	VALORI LIMITE ASSOLUTI DI IMMISSIONE (dB(A))			
	Scuole, ospedali, case di cura e riposo*		Ricettori in Classe II e III	
	Periodo diurno (6÷22)	Periodo notturno (22÷6)	Periodo diurno (6÷22)	Periodo notturno (22÷6)
30	50	40	60	50

* Per le scuole vale solo il limite diurno

Tabella 3.2 - Valori limite assoluti di immissione per la fascia di pertinenza delle infrastrutture stradali di tipo E e di tipo F

Si osserva che il ricettore R01 è collocato all'interno delle fasce di pertinenza acustica delle infrastrutture dei trasporti stradali Strada San Bernardo e Via Cesare Battisti.

3.1.2 Definizione dell'area di ricognizione

La definizione dell'area di ricognizione si rende necessaria per delimitare l'ambito territoriale all'interno del quale sono ricomprese le sorgenti sonore che determinano effetti acustici non trascurabili sul *PdR Castellamonte*.

La definizione dell'area di ricognizione è avvenuta includendo al suo interno le sorgenti di rumore tali da produrre effetti acustici sul *PdR Castellamonte*. Tali valutazioni sono state effettuate attraverso un sopralluogo con breve indagine fonometrica.

L'area di ricognizione è riportata in *Appendice D*.

3.1.3 Caratterizzazione acustica delle sorgenti

Le sorgenti significative in relazione al *PdR Castellamonte* risultano essere di tipo infrastrutturale (nello specifico Strada San Bernardo e Via Cesare Battisti).

La caratterizzazione delle emissioni sonore delle sorgenti è avvenuta attraverso una apposita campagna di rilievi fonometrici; in particolare sono stati effettuati due rilievi fonometrici, della durata di circa 24 ore, in una giornata infrasettimanale (condizione di massimo traffico sulle infrastrutture stradali) presso uno degli edifici oggetto di demolizione, nello specifico l'edificio posto più a N. I rilievi fonometrici sono stati effettuati presso la facciata N (postazione M01 – rilievo fonometrico rappresentativo delle emissioni sonore di entrambe le infrastrutture stradali significative) e presso la facciata S (postazione M02 - rilievo fonometrico rappresentativo delle emissioni sonore di Via Cesare Battisti) dell'edificio. Tali facciate sono le uniche che nel nuovo edificio previsto dal *PdR Castellamonte* saranno dotate di aperture. Durante il rilievo fonometrico presso la postazione M02 si sono verificati diversi episodi di rumore di origine antropica dovuti all'utilizzo di impianti di sonorizzazione domestici: tali eventi non sono stati scorporati in fase di post elaborazione (scelta cautelativa).

La postazione M02 è stata posta in filo alla facciata S dell'edificio (per esigenze di invisibilità dall'esterno - questioni di sicurezza per la strumentazione). Per questioni prudenziali i livelli rilevati sono stati maggiorati con un fattore correttivo pari a +5 dB.

In *Appendice E* sono riportati i risultati delle misure eseguite.

3.2 Situazione *Post-Operam*

La fase di implementazione della Situazione *Post-Operam* è stata realizzata analizzando i livelli sonori misurati e stimati in corrispondenza delle postazioni di misura, in presenza delle emissioni sonore derivanti dalle sorgenti sopra specificate.

Si osserva che non sono state effettuate valutazioni di conformità normativa ai limiti differenziali di immissione in conseguenza della tipologia delle sorgenti sonore significative (costituite esclusivamente da infrastrutture dei trasporti).

Nelle tabelle in *Appendice F* sono riportati i valori di L_{Aeq} necessari per la valutazione della compatibilità del clima acustico. Tali valori sono comparati con i limiti normativi di riferimento.

I confronti riportati in *Appendice F* permettono di evidenziare che la situazione *Post-Operam* di clima acustico per il *PdR Castellamonte* non presenta casi di superamento dei limiti di immissione stabiliti dal *P.C.A.* di Castellamonte.

3.3 Interventi di risanamento acustico

Lo studio di clima acustico ha permesso di evidenziare come non siano necessari interventi di risanamento acustico finalizzati al conseguimento della compatibilità del clima acustico per il *PdR Castellamonte*.

3.4 Conclusioni

Lo studio di clima acustico relativo all'edificio di cui al *Progetto per Piano di Recupero per Sostituzione edilizia con Demolizione e Ricostruzione con ampliamento – Recupero volumetria esistente per Realizzazione edificio di civile abitazione plurifamiliare in strada San Bernardo – vicolo Felizatti – via Cesare Battisti –10081 Castellamonte (Piemonte) progetto elaborato dall'Architetto Roberto Gallo Pecca (Corso Torino, 15 – 10086 Rivarolo Canavese)*, ha permesso di evidenziare:

- la compatibilità del clima acustico per il *PdR Castellamonte*.

Appendice A

Quadro normativo di riferimento

Premessa

Il 26 ottobre 1995 è stata emanata la *Legge quadro sull'inquinamento acustico n° 447* che ha sancito i principi fondamentali per la tutela dell'ambiente dall'inquinamento acustico ambientale. Attraverso questa *Legge* sono stati definiti gli strumenti per affrontare in maniera organica la problematica dell'inquinamento da rumore e sono stati individuati i soggetti destinatari di funzioni e di obblighi per adempiere a tale fine.

Lo schema a "decreti attuativi" definito dalla *Legge 447/95* ha permesso nell'arco di questi anni di ridefinire il quadro normativo di settore e di dotare di strumenti tecnico-amministrativi gli Enti deputati ad attuare la strategia delineata dal legislatore.

Tra i decreti promulgati risultano d'interesse per l'elaborazione degli studi di clima acustico i seguenti atti normativi: il *D.P.C.M. 14/11/1997 "Determinazione dei valori limite delle sorgenti sonore"* e il *Decreto del Ministero dell'Ambiente "Tecniche di rilevamento e di misurazione dell'inquinamento acustico"* del 16 marzo 1998.

Il quadro normativo di riferimento per la problematica degli studi di clima acustico si completa con il recepimento da parte della Regione Piemonte dei contenuti e degli indirizzi stabiliti dalla *Legge Quadro*, costituito dalla *Legge n° 52, "Disposizioni per la tutela dell'ambiente in materia di inquinamento acustico"* del 20 ottobre 2000.

Il 17 febbraio 2017 è stato emanato il *Decreto Legislativo n.42 Disposizioni in materia di armonizzazione della normativa nazionale in materia di inquinamento acustico, a norma dell'articolo 19, comma 2, lettere a), b), c), d), e), f) e h) della legge 30 ottobre 2014, n. 161* che si pone come obiettivo l'armonizzazione della normativa nazionale in materia di inquinamento acustico come richiesto dalla legislazione europea (*L.n.161/2014*) e la riduzione delle procedure di infrazione comunitaria aperte nei confronti dell'Italia in materia di rumore ambientale, nonché quello di risolvere in modo definitivo alcune criticità normative, soprattutto in materia di applicazione dei valori limite e di azioni mirate alle autorizzazioni all'esercizio di sorgenti sonore.

La Legge Quadro n° 447/95

La *Legge Quadro* stabilisce i principi fondamentali in materia di tutela dell'ambiente esterno e dell'ambiente abitativo dall'inquinamento acustico, ai sensi e per gli effetti dell'art.117 della Costituzione, regolando e disciplinando direttamente la materia dell'inquinamento acustico.

Una delle principali novità della *Legge Quadro* consiste nell'adozione di una strategia preventiva per affrontare il problema dell'inquinamento acustico. All'interno di questa chiave d'azione il legislatore considera l'inquinamento da rumore un fattore strettamente connesso alla pianificazione territoriale. Per la realizzazione degli obiettivi della legge il legislatore definisce un percorso fondato sul decentramento delle funzioni, mantenendo la potestà di indirizzo e di coordinamento dello Stato e rafforzando il ruolo degli Enti locali.

L'operatività della *Legge Quadro* è strettamente legata all'emanazione dei numerosi decreti previsti dalla stessa. Qui di seguito si riporta l'elenco delle azioni normative previste dalla *Legge Quadro 447/95* con gli atti normativi previsti e il loro stato di attuazione.

AZIONI NORMATIVE	ATTI NORMATIVI PREVISTI	RIFERIMENTO NORMATIVO (LEGGE 447/1995)	TERMINE PER L'EMANAZIONE	STATUS
Abrogazione norme incompatibili	Regolamento approvato con D.p.r. su proposta Ambiente di concerto con Ministri competenti	art. 16	30 marzo 1996	non emanato
Applicazione del criterio differenziale per gli impianti a ciclo produttivo continuo	D.m. Ambiente di concerto con Industria	art. 15, comma 4	30 giugno 1996	D.m. 11 dicembre 1996 (G.U. 4 marzo 1997, n. 52)
Valori limite di emissione, di immissione, di attenzione, di qualità	D.p.c.m. su proposta Ambiente di concerto con Sanità, sentita la Conferenza Stato-Regioni	art. 3, comma 1, lett. a)	30 settembre 1996	D.p.c.m. 14 novembre 1997 (G.U. 1° dicembre 1997, n. 280)
Tecniche di rilevamento e di misurazione dell'inquinamento acustico	D.m. Ambiente di concerto con Sanità e, secondo le rispettive competenze, con Lavori pubblici, Industria e Trasporti	art. 3, comma 1, lett. c)	30 settembre 1996	D.m. 16 marzo 1998 (G.U. 1° aprile 1998, n. 76)
Requisiti acustici passivi degli edifici	D.p.c.m. su proposta Ambiente di concerto con Sanità e, secondo le rispettive competenze, con Lavori pubblici, Industria e Trasporti	art. 3, comma 1, lett. e)	30 settembre 1996	D.p.c.m. 5 dicembre 1997 (G.U. 22 dicembre 1997, n. 297)
Criteri di misurazione del rumore emesso da imbarcazioni	D.m. Ambiente di concerto con Trasporti	Art. 3, comma 1, lett. l)	30 settembre 1996	non emanato
Requisiti acustici delle sorgenti sonore nei luoghi di intrattenimento danzante o di pubblico spettacolo	D.p.c.m. su proposta Ambiente di concerto con Sanità e, secondo le rispettive competenze, con Lavori pubblici, Industria e Trasporti	art. 3, comma 1, lett. h)	30 settembre 1996	D.p.c.m. 16 aprile 1999, n. 215 (G.U. 2 luglio 1999, n. 153) Abroga il D.p.c.m. 18 settembre 1997 (pubblicato sulla G.U. del 6.10.97, n. 233)
Rumore aereo	Regolamento di esecuzione approvato con D.p.r. su proposta Ambiente di concerto, secondo le rispettive competenze, con Sanità, Lavori pubblici, Industria, Trasporti e Difesa	art. 11	30 dicembre 1996	D.p.r. 11 dicembre 1997, n. 496 (G.U. 26 gennaio 1998, n. 20) D.p.r. 9 novembre 1999, n. 476 (G.U. 17 dicembre 1999, n. 295)

*Progetto per Piano di Recupero
10081 Castellamonte- Studio di Clima Acustico
Documentazione di Valutazione di Clima Acustico*

Rumore stradale	Regolamento di esecuzione approvato con D.p.r. su proposta Ambiente di concerto, secondo le rispettive competenze, con Sanità, Lavori pubblici, Industria, Trasporti e Difesa	art. 11	30 dicembre 1996	D.p.r. 30 marzo 2004, n. 142
Rumore ferroviario	Regolamento di esecuzione approvato con D.p.r. su proposta Ambiente di concerto, secondo le rispettive competenze, con Sanità, Lavori pubblici, Industria, Trasporti e Difesa	art. 11	30 dicembre 1996	D.p.r. 18 novembre 1998, n. 459 (G.U. 4 gennaio 1999, n. 2)
Rumore da attività motoristica	Regolamento di esecuzione approvato con D.p.r. su proposta Ambiente di concerto, secondo le rispettive competenze, con Sanità, Lavori pubblici, Industria, Trasporti e Difesa	art. 11	30 dicembre 1996	D.p.r. 3 aprile 2001, n. 304 (G.U. 26 luglio 2001, n. 172)
Direttive per la predisposizione dei piani di contenimento ed abbattimento del rumore per i gestori delle infrastrutture di trasporto	D.m. Ambiente	art. 10, comma 5	30 dicembre 1996	D.m. 29 novembre 2000 (G.U. 6 dicembre 2000, n. 285) D.m. 23 novembre 2001 (G.U. 12 dicembre 2001, n. 288)
Requisiti acustici sistemi di allarme e dei sistemi di refrigerazione	D.m. Ambiente di concerto con Industria e Trasporti	art. 3, comma 1, lett. g)	30 giugno 1997	non emanato
Metodologia di misurazione del rumore aeroportuale	D.m. Ambiente di concerto con Trasporti	art. 3, comma 1, lett. m)	30 giugno 1997	D.m. 31 ottobre 1997 (G.U. 11 novembre 1997, n. 267) D.m. 20 maggio 1999 (G.U. 24 settembre 1999, n. 225) D.m. 3 dicembre 1999 (G.U. 10 dicembre 1999, n. 289)
Criteri per la progettazione, l'esecuzione e la ristrutturazione delle costruzioni edilizie e delle infrastrutture	D.m. Lavori pubblici di concerto con Ambiente e Trasporti	art. 3, comma 1, lett. f)	30 giugno 1997	non emanato
Campagne informazione del consumatore e di educazione scolastica	D.m. ambiente sentite le associazioni ambientaliste e dei consumatori	art. 3, comma 1, lett. n)	non previsto	non emanato
Tecnico competente	D.p.c.m.	-	-	D.Lgs. 42 del 17 febbraio 2017 (G.U.04 aprile 2017, n. 79)

*Progetto per Piano di Recupero
10081 Castellamonte- Studio di Clima Acustico
Documentazione di Valutazione di Clima Acustico*

Inquinamento acustico avente origine da traffico marittimo, da natanti, da imbarcazioni di qualsiasi natura	Regolamento su proposta Ministro dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare di concerto, con i Ministri della Salute, delle Infrastrutture e dei Trasporti, della Difesa, dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo e dello Sviluppo Economico	Art. 11, comma 1	non previsto	non emanato
Inquinamento acustico avente origine dagli impianti di risalita a fune e a cremagliera	Regolamento su proposta Ministro dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare di concerto, con i Ministri della Salute, delle Infrastrutture e dei Trasporti, della Difesa, dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo e dello Sviluppo Economico	Art. 11, comma 1	non previsto	non emanato
Inquinamento acustico avente origine da eliporti	Regolamento su proposta Ministro dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare di concerto, con i Ministri della Salute, delle Infrastrutture e dei Trasporti, della Difesa, dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo e dello Sviluppo Economico	Art. 11, comma 1	non previsto	non emanato
Inquinamento acustico avente origine dagli spettacoli dal vivo	Regolamento su proposta Ministro dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare di concerto, con i Ministri della Salute, delle Infrastrutture e dei Trasporti, della Difesa, dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo e dello Sviluppo Economico	Art. 11, comma 1	non previsto	non emanato
Inquinamento acustico avente origine dagli impianti eolici	Regolamento su proposta Ministro dell'Ambiente e della Tutela del Territorio e del Mare di concerto, con i Ministri della Salute, delle Infrastrutture e dei Trasporti, della Difesa, dei Beni e delle Attività Culturali e del Turismo e dello Sviluppo Economico	Art. 11, comma 1	non previsto	non emanato

Decreto del Presidente del Consiglio dei Ministri 14 novembre 1997 “Determinazione dei valori limite delle sorgenti sonore”

In attuazione a quanto stabilito dalla *Legge Quadro*, il *Decreto* determina i valori limite di emissione, di immissione, di attenzione, di qualità e definisce le classi di destinazione d'uso del territorio sulla base delle quali i Comuni devono effettuare la classificazione acustica.

Il *Decreto* introduce il concetto ed il significato delle fasce di pertinenza delle infrastrutture stradali, ferroviarie, marittime, aeroportuali e le altre sorgenti sonore di cui all'art.11, comma 1 della *Legge 447/95*. Questi *buffer* si “sovrappongono” alla zonizzazione acustica “generale”, determinando di fatto delle zone di “deroga parziale” ai limiti per il rumore prodotto dalle infrastrutture stesse.

Il decreto fissa, inoltre, a 5 dB(A) durante il giorno e a 3 dB(A) durante la notte il valore limite differenziale, cioè la differenza massima tra il livello del rumore ambientale (in presenza delle sorgenti disturbanti) e quello del rumore residuo (in assenza delle sorgenti).

Decreto Ministero dell'Ambiente 16/03/98 “Tecniche di rilevamento e di misurazione dell'inquinamento acustico”

Il decreto, emanato in ottemperanza al disposto dell'art. 3 comma 1, lettera c) della *Legge Quadro sull'inquinamento acustico*, individua le specifiche che devono essere soddisfatte dal sistema di misura e le relative norme di riferimento; quando e come la strumentazione deve essere calibrata e quale è il requisito tecnico che rende valida una misura fonometrica.

I criteri e le modalità di esecuzione delle misure sono minuziosamente regolate nell'Allegato B, ad eccezione di quelli relativi al rumore stradale e ferroviario cui è dedicato l'Allegato C.

Nell'Allegato D sono invece previsti gli elementi necessari affinché il rapporto contenente i dati relativi alle misure sia valido.

Legge Regionale n.52 del 20 ottobre 2000 “Disposizioni per la tutela dell'ambiente in materia di inquinamento acustico”

La Regione Piemonte ha disciplinato gli aspetti di propria competenza, individuati dall'art.4 della *Legge Quadro*, attraverso l'emanazione della *L.R. 52/2000*. In particolare, per l'aspetto specifico inerente la *Classificazione Acustica* e le azioni ad essa connesse, la *L.R. 52/2000* interviene direttamente o prevedendo ulteriori provvedimenti normativi riguardanti i seguenti aspetti:

- emanazione dei criteri in base ai quali i Comuni procedono alla classificazione acustica del proprio territorio;
- poteri sostitutivi in caso di inerzia o di conflitto dei Comuni o enti competenti;
- modalità, scadenze e sanzioni per l'obbligo di classificazione acustica del territorio;
- modalità di controllo del rispetto della normativa per la tutela dall'inquinamento acustico all'atto del rilascio delle concessioni edilizie relative a nuovi impianti e infrastrutture adibiti ad attività produttive, sportive e ricreative, dei provvedimenti comunali che abilitano alla utilizzazione dei medesimi immobili e infrastrutture, dei provvedimenti di licenza o di autorizzazione all'esercizio di attività produttive;
- procedure ed eventuali ulteriori criteri per la predisposizione e l'adozione dei *Piani di Risanamento Acustico* da parte dei Comuni;
- criteri e le condizioni per l'individuazione da parte dei Comuni di valori inferiori a quelli determinati con il *D.P.C.M. 14/11/1997*;

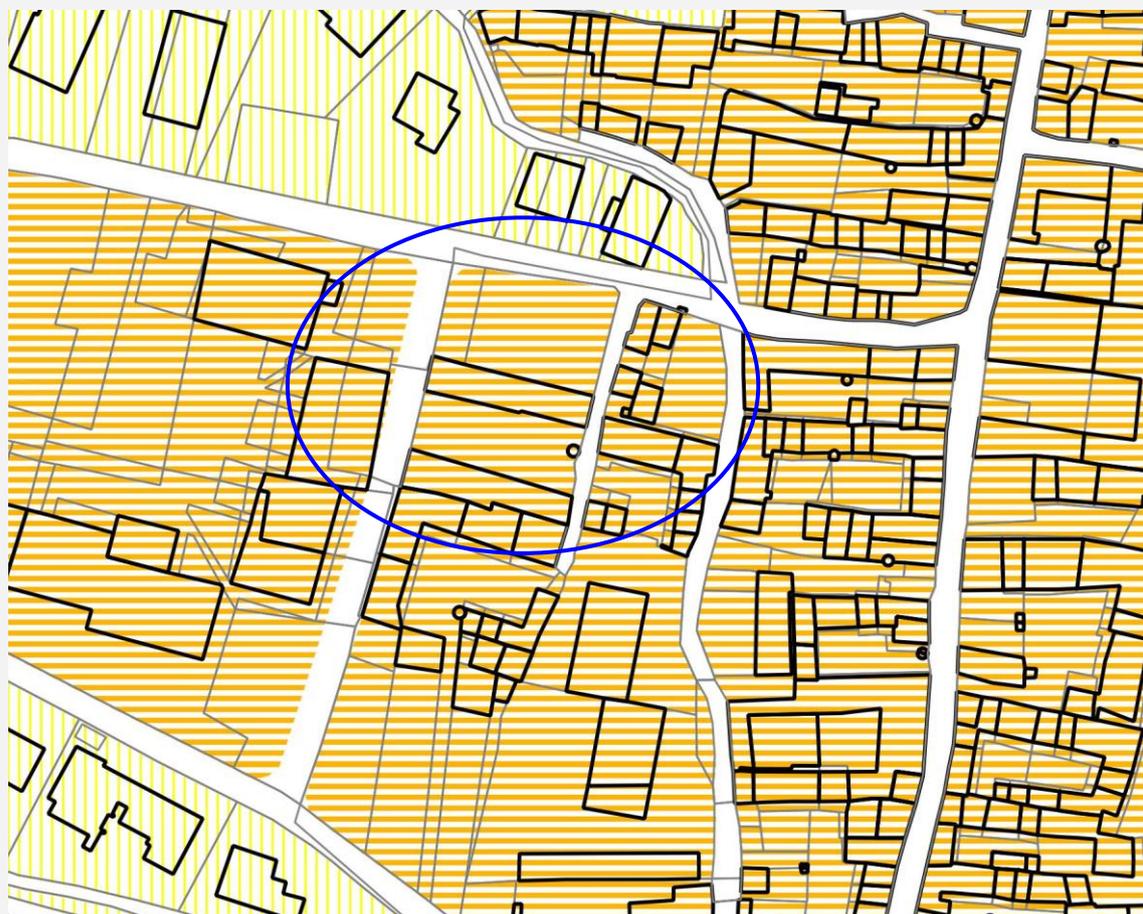
- modalità di rilascio delle autorizzazioni comunali per lo svolgimento di attività temporanee, di manifestazioni in luogo pubblico o aperto al pubblico qualora comportino l'impiego di macchinari o di impianti rumorosi;
- competenze delle Province in materia di inquinamento acustico e organizzazione dei servizi di controllo nell'ambito del territorio regionale;
- criteri per la redazione della documentazione di impatto acustico da parte dei titolari di progetti o di opere indicati all'art. 8 comma 2,
- predisposizione del *Piano Regionale Triennale* di intervento per la bonifica dall'inquinamento acustico.

I "Criteri per la classificazione acustica del territorio", come precedentemente accennato, sono stati emanati con la *Deliberazione della Giunta Regionale del Piemonte 6 agosto 2001 n°85-3802 "Linee guida per la classificazione acustica del territorio"*, pubblicata sul BUR del 14 agosto 2001 n° 33 e successivamente modificati per effetto della *Deliberazione della Giunta Regionale del Piemonte 15 dicembre 2017, n°56-6162 "Modificazione della deliberazione della Giunta Regionale 6 agosto 2001, n°85-3802, "Linee guida per la classificazione acustica del territorio" e della deliberazione della Giunta regionale 14 febbraio 2005, n. 46-14762 "Legge regionale 25 ottobre 2000, n.52 – art.3, comma3, lettera d). Criteri per la redazione della documentazione di clima acustico"*.

I criteri per la redazione della documentazione di valutazione di clima acustico sono stati emanati con la *Deliberazione della Giunta Regionale del Piemonte n. 46-14762 "Criteri per la redazione della documentazione di clima acustico"*, pubblicata sul BUR del 24 febbraio 2005 n° 8, successivamente modificata per effetto della e successivamente modificati per effetto della *Deliberazione della Giunta Regionale del Piemonte 15 dicembre 2017, n°56-6162 "Modificazione della deliberazione della Giunta Regionale 6 agosto 2001, n°85-3802, "Linee guida per la classificazione acustica del territorio" e della deliberazione della Giunta regionale 14 febbraio 2005, n. 46-14762 "Legge regionale 25 ottobre 2000, n.52 – art.3, comma3, lettera d). Criteri per la redazione della documentazione di clima acustico"*.

Appendice B

Classificazione acustica

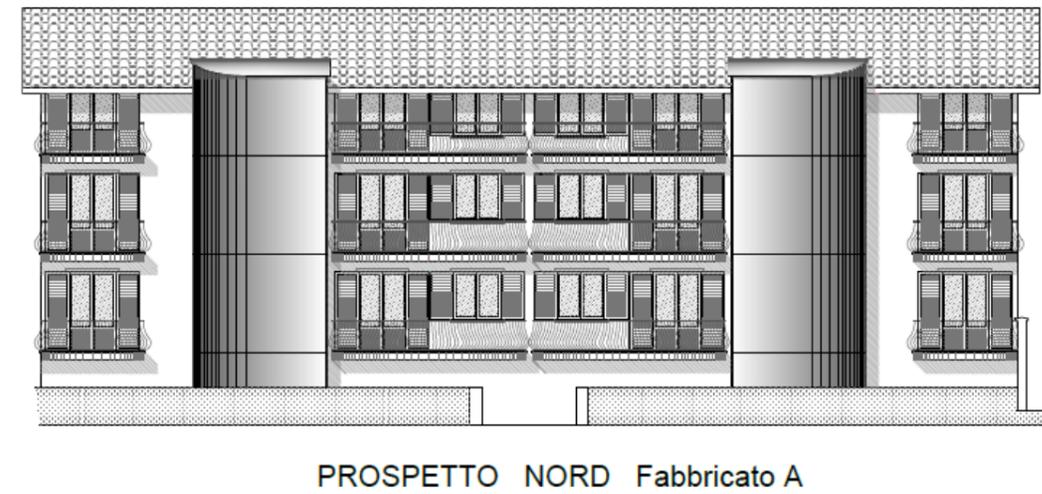
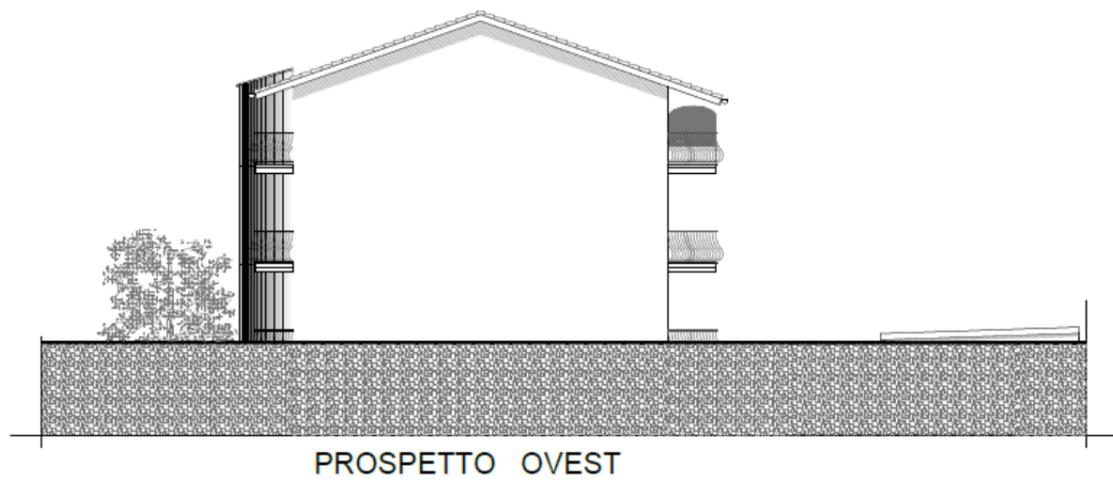


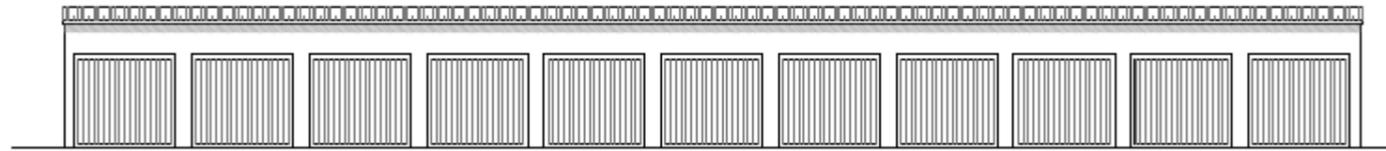
LEGENDA

Classe acustica

-  I - Aree particolarmente protette
-  II - Aree ad uso prevalentemente residenziale
-  III - Aree di tipo misto
-  IV - Aree di intensa attività umana
-  V - Aree prevalentemente industriali
-  VI - Aree esclusivamente industriali

Estratto del Piano di Classificazione Acustica di Castellamonte (Scala 1 : 1 500)

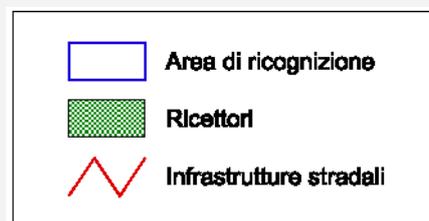




PROSPETTO NORD Fabbricato B

Appendice D

Area di ricognizione (scala 1 : 1 500)



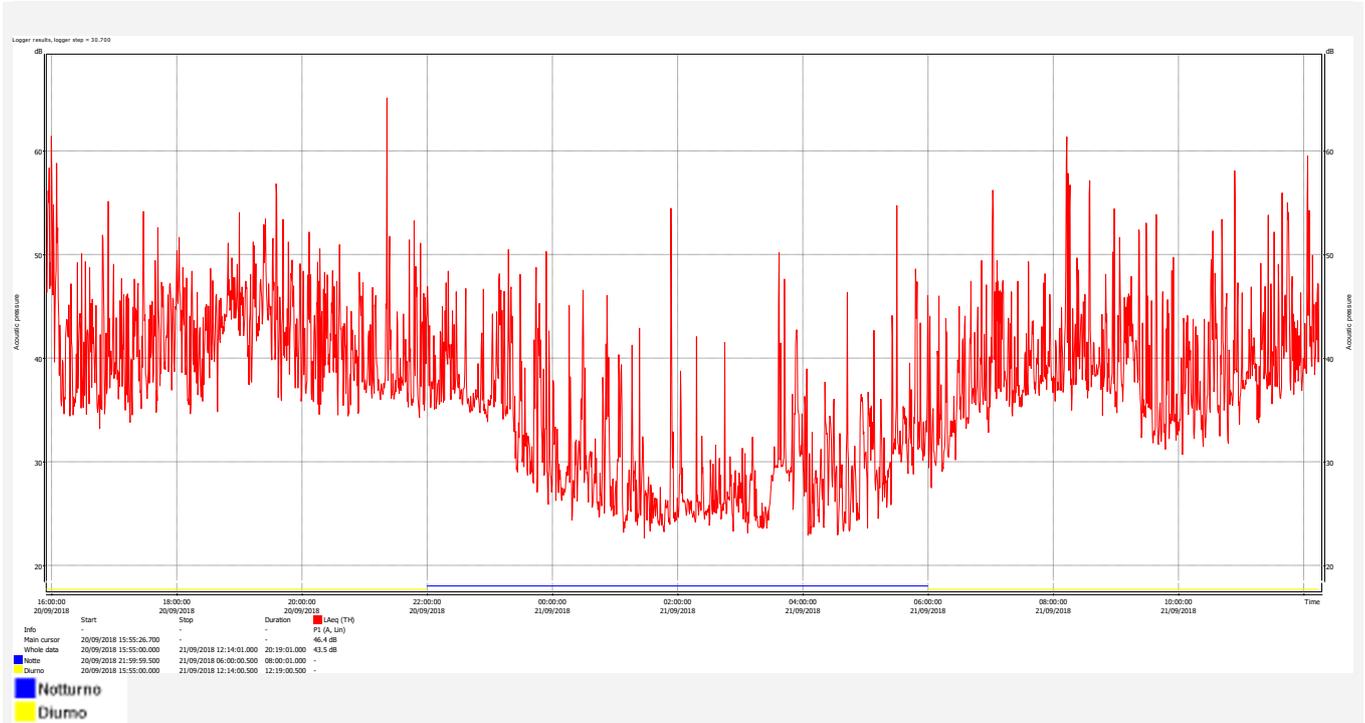
Appendice E

Misure



Postazione	M01	
Tempo di riferimento	-	
Data inizio misura	20/09/2018 15.55.00	
Data fine misura	20/09/2018 12.14.01	
Altezza (m)	6,0	
L_{Aeq} (dB)	Tempo di misura	-
	Tempo di riferimento diurno	45,3
	Tempo di riferimento notturno	37,0

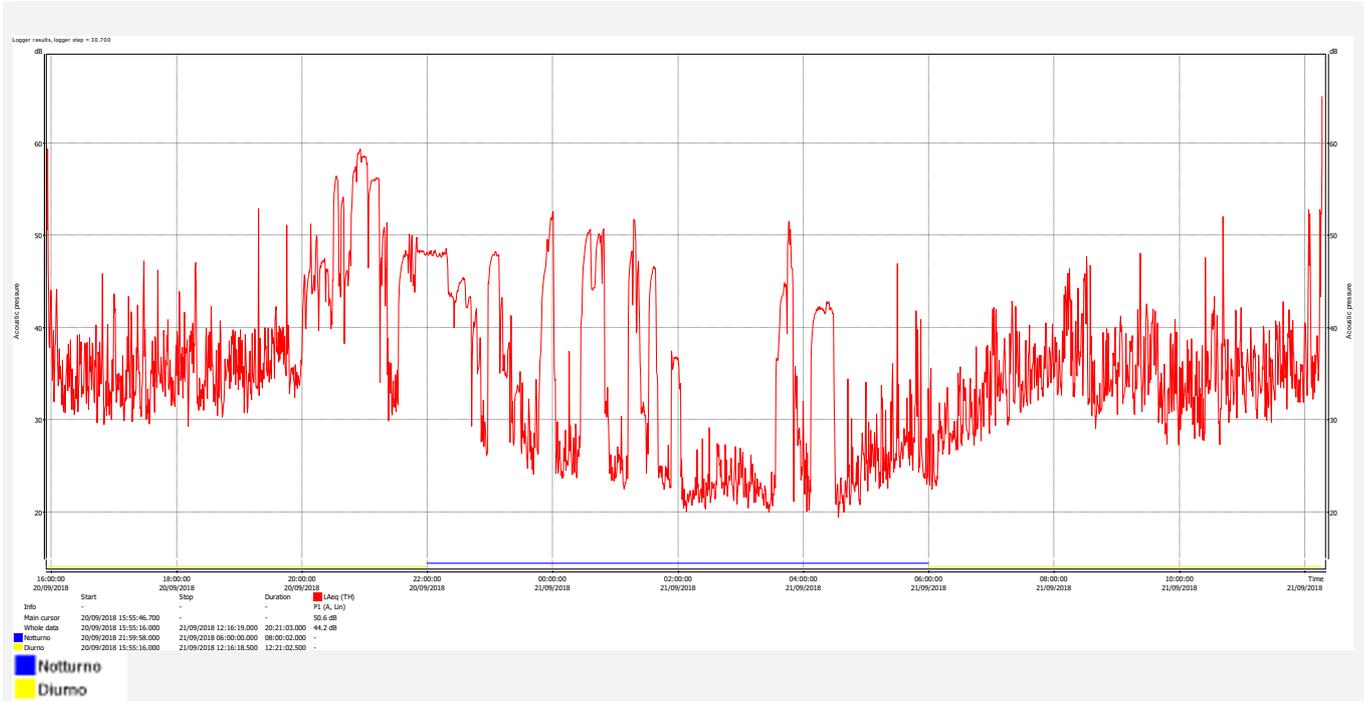
Progetto per Piano di Recupero
Strada San Bernardo, s.n. – 10081 Castellamonte - Studio di Clima Acustico
Documentazione di Valutazione di Clima Acustico





Postazione		M01
Tempo di riferimento		-
Data inizio misura		20/09/2018 15.55.16
Data fine misura		20/09/2018 12.16.19
Altezza (m)		6,0
L_{Aeq} (dB)	Tempo di misura	-
	Tempo di riferimento diurno	45,3
	Tempo di riferimento notturno	41,7

Progetto per Piano di Recupero
Strada San Bernardo, s.n. – 10081 Castellamonte - Studio di Clima Acustico
Documentazione di Valutazione di Clima Acustico



Appendice F

Situazione *Post-Operam* - Livelli e confronto con i limiti normativi

Verifica dei limiti di immissione

Tempo di riferimento diurno

Ricettore	Livello equivalente previsto [dB(A)]	Limite di riferimento [dB(A)]
R01 – M01	45,5	60
R01 – M02	50,5	

Tempo di riferimento notturno

Ricettore	Livello equivalente previsto [dB(A)]	Limite di riferimento [dB(A)]
R01 – M01	37,0	50
R01 – M02	46,5	

Appendice G

Strumentazione di misura

Fonometro integratore Svantek 977



Numero di serie: 34124

Centro di taratura SIT: LAT N° 054 IEC S.r.l.

Certificato di taratura: LAT n° 54 2018/206/F

Data emissione certificato di taratura: 30/05/2018



VIA BOTTICELLI, 151
10154 TORINO (ITALY)

Centro di Taratura LAT N° 054
Calibration Centre
Laboratorio Accreditato di
Taratura



LAT N° 054

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento
EA, IAF e ILAC

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

Pagina 1 di 10

Page 1 of 10

CERTIFICATO DI TARATURA LAT 054
Certificate of Calibration

2018/206/F

- data di emissione
date of issue 2018/05/30

- cliente
customer STEFANO ROLETTI
Via Carlo Alberto, 28
10090 SAN GIORGIO CANAVESE (TO)

- destinatario
receiver STEFANO ROLETTI

- richiesta
application STEFANO ROLETTI

- in data
date 2018/05/28

Si riferisce a
Referring to

- oggetto
item ANALIZZATORE e relativo microfono

- costruttore
manufacturer SVANTEK

- modello
model SVAN 977

- matricola
serial number 34124

- data di ricevimento oggetto
date of receipt of item 2018/05/28

- data delle misure
date of measurements 2018/05/29

- registro di laboratorio
laboratory reference Modulo n° 23: n° 219-220 del 28/05/2018

Il presente certificato di taratura è emesso in base all'accREDITAMENTO LAT N° 054 rilasciato in accordo ai decreti attuativi della legge n. 273/1991 che ha istituito il Sistema Nazionale di Taratura (SNT). ACCREDIA attesta le capacità di misura e di taratura, le competenze metrologiche del Centro e la riferibilità delle tarature eseguite ai campioni nazionali e internazionali delle unità di misura del Sistema Internazionale delle Unità (SI). Questo certificato non può essere riprodotto in modo parziale, salvo espressa autorizzazione scritta da parte del Centro.

This certificate of calibration is issued in compliance with the accreditation LAT N° 054 granted according to decrees connected with Italian law No. 273/1991 which has established the National Calibration System. ACCREDIA attests the calibration and measurement capability, the metrological competence of the Centre and the traceability of calibration results to the national and international standards of the International System of Units (SI). This certificate may not be partially reproduced, except with the prior written permission of the issuing Centre.

I risultati di misura riportati nel presente Certificato sono stati ottenuti applicando le procedure di taratura citate alla pagina seguente, dove sono specificati anche i campioni o gli strumenti che garantiscono la catena di riferibilità del Centro e i rispettivi certificati di taratura in corso di validità. Essi si riferiscono esclusivamente all'oggetto in taratura e sono validi nel momento e nelle condizioni di taratura, salvo diversamente specificato.

The measurement results reported in this Certificate were obtained following the calibration procedures given in the following page, where the reference standards or instruments are indicated which guarantee the traceability chain of the laboratory, and the related calibration certificates in the course of validity are indicated as well. They relate only to the calibrated item and they are valid for the time and conditions of calibration, unless otherwise specified.

Le incertezze di misura dichiarate in questo documento sono state determinate conformemente alla Guida ISO/IEC 98 e al documento EA-4/02. Solitamente sono espresse come incertezza estesa ottenuta moltiplicando l'incertezza tipo per il fattore di copertura k corrispondente ad un livello di fiducia di circa il 95 %. Normalmente tale fattore k vale 2.

The measurement uncertainties stated in this document have been determined according to the ISO/IEC Guide 98 and to EA-4/02. Usually, they have been estimated as expanded uncertainty obtained multiplying the standard uncertainty by the coverage factor k corresponding to a confidence level of about 95%. Normally, this factor k is 2.

Il Responsabile del Centro
Head of the Centre

Paola Innocentin

Fonometro integratore Svantek 977



Numero di serie: 34824

Centro di taratura SIT: LAT N° 054 I.E.C. - Industrial Engineering Consultants S.r.l.

Certificato di taratura: N. 2018/38/F

Data emissione certificato di taratura: 31/01/2018



VIA BOTTICELLI, 151
10154 TORINO (ITALY)

Centro di Taratura LAT N° 054
Calibration Centre
Laboratorio Accreditato di
Taratura



LAT N° 054

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento
EA, IAF e ILAC

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

Pagina 1 di 10

Page 1 of 10

CERTIFICATO DI TARATURA LAT 054
Certificate of Calibration

2018/38/F

- data di emissione
date of issue 2018/01/31

- cliente
customer STEFANO ROLETTI
Via Carlo Alberto, 28
10090 SAN GIORGIO CANAVESE (TO)

- destinatario
receiver STEFANO ROLETTI

- richiesta
application STEFANO ROLETTI

- in data
date 2018/01/24

Si riferisce a
Referring to

- oggetto
item ANALIZZATORE e relativo microfono

- costruttore
manufacturer SVANTEK

- modello
model SVAN 977

- matricola
serial number 34824

- data di ricevimento oggetto
date of receipt of item 2018/01/29

- data delle misure
date of measurements 2018/01/30

- registro di laboratorio
laboratory reference Modulo n° 23: n° 197-198 del 29/01/2018

Il presente certificato di taratura è emesso in base all'accreditamento LAT N° 054 rilasciato in accordo ai decreti attuativi della legge n. 273/1991 che ha istituito il Sistema Nazionale di Taratura (SNT). ACCREDIA attesta le capacità di misura e di taratura, le competenze metrologiche del Centro e la riferibilità delle tarature eseguite ai campioni nazionali e internazionali delle unità di misura del Sistema Internazionale delle Unità (SI). Questo certificato non può essere riprodotto in modo parziale, salvo espressa autorizzazione scritta da parte del Centro.

This certificate of calibration is issued in compliance with the accreditation LAT N° 054 granted according to decrees connected with Italian law No. 273/1991 which has established the National Calibration System. ACCREDIA attests the calibration and measurement capability, the metrological competence of the Centre and the traceability of calibration results to the national and international standards of the International System of Units (SI). This certificate may not be partially reproduced, except with the prior written permission of the issuing Centre.

I risultati di misura riportati nel presente Certificato sono stati ottenuti applicando le procedure di taratura citate alla pagina seguente, dove sono specificati anche i campioni o gli strumenti che garantiscono la catena di riferibilità del Centro e i rispettivi certificati di taratura in corso di validità. Essi si riferiscono esclusivamente all'oggetto in taratura e sono validi nel momento e nelle condizioni di taratura, salvo diversamente specificato.

The measurement results reported in this Certificate were obtained following the calibration procedures given in the following page, where the reference standards or instruments are indicated which guarantee the traceability chain of the laboratory, and the related calibration certificates in the course of validity are indicated as well. They relate only to the calibrated item and they are valid for the time and conditions of calibration, unless otherwise specified.

Le incertezze di misura dichiarate in questo documento sono state determinate conformemente alla Guida ISO/IEC 98 e al documento EA-4/02. Solitamente sono espresse come incertezza estesa ottenuta moltiplicando l'incertezza tipo per il fattore di copertura k corrispondente ad un livello di fiducia di circa il 95 %. Normalmente tale fattore k vale 2.

The measurement uncertainties stated in this document have been determined according to the ISO/IEC Guide 98 and to EA-4/02. Usually, they have been estimated as expanded uncertainty obtained multiplying the standard uncertainty by the coverage factor k corresponding to a confidence level of about 95%. Normally, this factor k is 2.

Il Responsabile del Centro
Head of the Centre

Paola Innocenti

Calibratore acustico Brüel & Kjær 4231



Numero di serie: 2583578

Centro di taratura SIT: LAT N° 054 I.E.C. - Industrial Engineering Consultants S.r.l.

Certificato di taratura: N. 2017/220/C

Data di emissione del certificato: 01/09/2017



VIA BOTTICELLI, 151
10154 TORINO (ITALY)

Centro di Taratura LAT N° 054
Calibration Centre
Laboratorio Accreditato di
Taratura



LAT N° 054

Membro degli Accordi di Mutuo
Riconoscimento
EA, IAF e ILAC

Signatory of EA, IAF and ILAC
Mutual Recognition Agreements

2017/220/C

CERTIFICATO DI TARATURA LAT 054
Certificate of Calibration

2017/09/01

- data di emissione
date of issue

- cliente
customer

- destinatario
receiver

- richiesta
application

- in data
date

Si riferisce a
Referring to

- oggetto
item

- costruttore
manufacturer

- modello
model

- matricola
serial number

- data di ricevimento oggetto
date of receipt of item

- data delle misure
date of measurements

- registro di laboratorio
laboratory reference

STEFANO ROLETTI
Via Carlo Alberto, 28
10090 S. GIORGIO CANAVESE (TO)

STEFANO ROLETTI

STEFANO ROLETTI

2017/08/29

CALIBRATORE

BRÜEL & KJÆR

4231

2583578

2017/08/30

2017/08/31

Modulo n° 23: n° 78 del 31/08/2017

Il presente certificato di taratura è emesso in base all'accreditamento LAT N° 054 rilasciato in accordo ai decreti attuativi della legge n. 273/1991 che ha istituito il Sistema Nazionale di Taratura (SNT). ACCREDIA attesta le capacità di misura e di taratura, le competenze metrologiche del Centro e la riferibilità delle tarature eseguite ai campioni nazionali e internazionali delle unità di misura del Sistema Internazionale delle Unità (SI). Questo certificato non può essere riprodotto in modo parziale, salvo espressa autorizzazione scritta da parte del Centro.

This certificate of calibration is issued in compliance with the accreditation LAT N° 054 granted according to decrees connected with Italian law No. 273/1991 which has established the National Calibration System. ACCREDIA attests the calibration and measurement capability, the metrological competence of the Centre and the traceability of calibration results to the national and international standards of the International System of Units (SI). This certificate may not be partially reproduced, except with the prior written permission of the issuing Centre.

I risultati di misura riportati nel presente Certificato sono stati ottenuti applicando le procedure di taratura citate alla pagina seguente, dove sono specificati anche i campioni o gli strumenti che garantiscono la catena di riferibilità del Centro e i rispettivi certificati di taratura in corso di validità. Essi si riferiscono esclusivamente all'oggetto in taratura e sono validi nel momento e nelle condizioni di taratura, salvo diversamente specificato.

The measurement results reported in this Certificate were obtained following the calibration procedures given in the following page, where the reference standards or instruments are indicated which guarantee the traceability chain of the laboratory, and the related calibration certificates in the course of validity are indicated as well. They relate only to the calibrated item and they are valid for the time and conditions of calibration, unless otherwise specified.

Le incertezze di misura dichiarate in questo documento sono state determinate conformemente alla Guida ISO/IEC 98 e al documento EA-4/02. Solitamente sono espresse come incertezza estesa ottenuta moltiplicando l'incertezza tipo per il fattore di copertura k corrispondente ad un livello di fiducia di circa il 95 %. Normalmente tale fattore k vale 2.

The measurement uncertainties stated in this document have been determined according to the ISO/IEC Guide 98 and to EA-4/02. Usually, they have been estimated as expanded uncertainty obtained multiplying the standard uncertainty by the coverage factor k corresponding to a confidence level of about 95%. Normally, this factor k is 2.

Il Responsabile del Centro
Head of the Centre

Appendice H

Estremi nomina Tecnico Competente in Acustica Ambientale

<p>Roletti Stefano Tecnico Competente in Acustica Ambientale riconosciuto dalla Regione Piemonte con <i>D.G.R. 42-16518 del 10/02/1997</i> Tecnico Competente in Acustica Ambientale riconosciuto dalla Regione Valle d'Aosta con <i>D. n.16 Ass. Territorio e Ambiente del 28/04/2010</i></p>
--

Appendice I

Riferimenti utili

<p><i>Protezione Ambientale</i></p>	<p><i>Regione Piemonte</i> <i>Direzione Regionale A16000</i> <i>Via Principe Amedeo, 17</i> <i>Torino</i> <i>tel. 011/4321413</i> <i>e-mail: territorio-ambiente@regione.piemonte.it</i> <i>territorio-ambiente@cert.regione.piemonte.it</i> <i>www.regione.piemonte.it</i></p> <p><i>A.R.P.A. Piemonte</i> <i>Dipartimento di Torino (Piemonte Nord Ovest)</i> <i>Via Pio VII, 9</i> <i>10135 Torino</i> <i>tel. 011/19680111</i> <i>e-mail: dip.torino@arpa.piemonte.it</i> <i>www.arpa.piemonte.it</i></p>
--	---